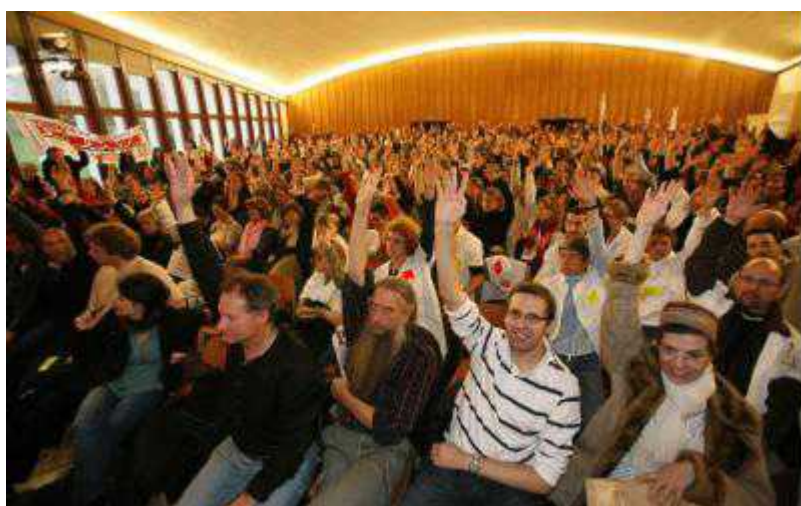


## Все о голосовании 30 ноября | Les citoyens suisses votent le 30 novembre

Auteur: Людмила Клот, [Женева](#), 27.11.2008.



С тем же энтузиазмом, только при помощи бюллетеней (© TG)

В этот день швейцарцам предстоит высказать свое мнение по пяти вопросам в рамках федерального голосования, а женевцам - по еще по пяти - в рамках кантонального.

|  
De nombreux sujets, variés et complexes, sur les plans cantonal et fédéral, attendent les citoyens suisses ce week-end. Petit tour d'horizon des principaux sujets.  
Les citoyens suisses votent le 30 novembre

Для начала коснемся тем, поставленных на голосование на федеральном уровне. Это: изменение пенсионного возраста, отмена срока давности за педофилию, право внесения апелляции организациями, изменения в законе о наркотических веществах и предложение о легализации марихуаны.

### Инициатива против педофилии

Смысл принадлежащей ассоциации Marche Blanche инициативы заключается в отмене срока давности за совершение преступлений сексуального и порнографического характера в отношении несовершеннолетних детей. Для сравнения: срок, в течение которого педофилы могут быть осуждены за совершенные ими преступления, не одинаков в различных европейских странах. В

Испании он составляет от трех до пятнадцати лет, в Голландии - восемнадцать, а в Австрии доходит до двадцати. Федеральный Совет Швейцарии выступает против этой инициативы, предлагая контрпроект: срок давности составит пятнадцать лет, но отсчитывать его нужно с момента 18-летия жертвы, а не с момента совершения преступления.

### **Инициатива за изменение возраста выхода на пенсию**

Как известно, в Швейцарии мужчины выходят на пенсию в 65 лет, и женщины - в 64 года. Инициатива предполагает разрешить работникам, доход которых не превышает суммы 119'340 франков в год, выходить на пенсию по достижении ими 62 лет. Важным условием является то, что человек должен полностью прекратить работать, чтобы не получать пенсию и зарплату одновременно.

Инициатива встретила активный протест со стороны большинства политических партий: по статистике, 90 % работающего населения Швейцарии в возрасте 62 лет получает меньше 120 тысяч франков в год (если быть точным: таковых 98 % среди женщин и 85 % среди мужчин). Если все эти бабушки и дедушки разом предпочтут работе досрочную пенсию, экономике страны будет нанесен тяжелый удар, а пенсионная касса просто впадет в кому.

### **Инициатива: «Право апелляций для организаций: довольно обструкционизма, больше роста для Швейцарии!»**

Несмотря на использование в названии слова «право», сторонники инициативы планируют организации этого самого права лишить в случае, когда спорный проект основывается на решениях народа или парламента. Это, например, может касаться природоохранных организаций: сегодня они имеют право подать апелляцию при строительстве важного с экономической точки зрения объекта, который угрожает экологическому балансу региона. Что, в частности, произошло с проектом строительства курорта на горнолыжном курорте Аминона в кантоне Вале, предложенном российской группой Mirax.

### **Изменение федерального закона о наркотиках и наркотических веществах**

Сегодня в Швейцарии довольно мягкое отношение к наркозависимым людям. В частности, поступив в состоянии кризиса в медицинское учреждение, они получают героин и другие наркотики по рецепту, им также выдаются бесплатно одноразовые шприцы. Такая позиция разделила врачебный корпус на два лагеря. Швейцарская федерация врачей, объединяющая более 33 тысяч специалистов, высказывается за ревизию закона и легализацию использования наркотиков в медицинских целях. Остальные медики и просто граждане протестуют против модификации закона и считают предписание наркотиков нарушением медицинской этики. 30 ноября жителям Швейцарии предстоит решить, кто из них прав.

### **Инициатива «Разумная политика по отношению к марихуане»**

Ее сторонники предлагают отменить наказание за употребление марихуаны и разрешить ее выращивание в личных целях. Одновременно они предлагают меры по

защите юношества от курения марихуаны и запрет на ее рекламу.

В последние месяцы и недели эта инициатива бурно обсуждалась в обществе и СМИ. Марихуана в Швейцарии употребляется очень широко: 211 тысяч человек в возрасте от 15 до 69 лет признали себя более или менее регулярными ее курильщиками. Полиция относится к этому явлению с большой толерантностью: в 2006 году лишь 34 тысячи человек были задержаны за употребление гашиша и марихуаны, большинство отделалось выговором. Рецидивистов ожидал штраф от 20 до 200 франков. Не лучше ли было бы покончить с ханжеством и легализовать употребление марихуаны? - вопрошают авторы инициативы.

Продажа марихуаны должна стать официальной и контролироваться государством. Любопытно, что в таком случае оно может получить до 210 млн. франков благодаря специально рассчитанным налогам - по подсчетам института Irene в Невшателе, автора инициативы, сейчас черный рынок этого продукта находится на уровне от 530 до 810 млн. франков. Стоимость грамма составляет от 8 до 13 франков.

Вероятность прохождения «конопляной» инициативы очень низка: в принятии подобных решений швейцарцы все-таки руководствуются здравым смыслом и консерватизмом, особенно если дело касается несовершеннолетних и молодежи, которую легализация марихуаны может сбить с верного пути.

Факт по теме: в Лос-Анджелесе в январе этого года начали работать автоматы по продаже марихуаны. Они раздают фасованный продукт по назначению врача. Процедура доступа достаточно сложна - сверяют удостоверения личности и отпечатки пальцев. Но факт остается фактом - марихуана продается, хотя бы даже и в медицинских целях.

В Женеве, на кантональном уровне также пять тем дискуссий. Это - внесение изменений в закон о жилье с целью привести его в соответствие с международными нормами. Закон об университете (имеется в виду Женевский университет). Проект и контрпроект внесения изменений в программу обучения в старших классах школы (cycle d'orientation). А также контрпроект инициативы «anti-dettes», в котором речь идет о процедуре утверждения городского бюджета с дефицитом.

Для того, чтобы та или иная инициатива осуществилась, она должна получить более 50 % голосов жителей на референдуме 30 ноября. О том, как проводится подобный референдум, а также о принципах народной демократии в Швейцарии, вы можете почитать в опубликованной на нашем сайте статье женевского адвоката Кирилла Троянова [Швейцария и прямая демократия](#)

[Женева](#)

---

**Source URL:** <http://www.nashagazeta.ch/news/politique/vse-o-golosovanii-30-noyabrya>